

انتخاب صحیح عامل اساسی در دستیابی به نتیجه مطلوب است

The right choice makes all the difference

La decisión acertada es la clave del éxito

Quyết định đúng sẽ có kết quả khác

选择正确，效果截然不同



Правильный выбор – залог успеха!

올은 선택은 대단한 변화를 가져옵니다

ਸਹੀ ਚੋਣ ਹੀ ਸਾਰਾ ਫਰਕ ਪਾਉਂਦੀ ਹੈ

การเลือกที่ถูกต้องเป็นหนทางแห่งความสำเร็จ

الخيار الصحيح يعطي كل هذا الإختلاف

Auf die richtige Auswahl kommt es an

Le choix qui fait la différence

正しい選択は賢い選択

MOSAIC Language Services

*The right choice makes
all the difference.*

Over 70 languages

MOSAIC Language Services

Offering you:

- Accurate, effective **Interpretation Services** done by accredited professional interpreters in person or by phone/videoconferencing in 50 languages.
- Professional **Translation Services**, including multilingual typesetting, formatting and localization, in 64 languages and 40 alphabets.
- Highly specialized and adaptable **Language-consultation Services** covering a wide spectrum of scenarios.
- Convenient **Videoconferencing Services** that make quality interpretation available in the most challenging circumstances.
- All at the most **competitive rates!**

Our **freelance contractors** are:

- Highly trained, accredited professionals in the fields of translation and/or interpretation.
- Contractually and professionally bound to a strict code of ethics, including confidentiality and conflict-of-interest.

We use **state-of-the-art tools**

so you get the best results from our services:

- **Client-relations Management Software** to administer our extensive database and direct every aspect of the customer lifecycle, from preparing estimates to ensuring the quality of our work.
- **Tracking and Reporting Systems** that let us generate, integrate and deploy reporting solutions to provide you with the best customer service possible.
- A **Computer-assisted Translation System** that manages both present and past translations to ensure the quality and consistency of our projects.

For more information and to request a F



Interpretation Services

MOSAIC Interpretation Services' fully accredited, professional interpreters provide **high-quality, effective interpretation** at **competitive rates**:

- Consecutive interpretation in 50 languages
- Simultaneous interpretation in all major languages
- Sight translation
- Services provided in person or by phone/videoconferencing
- Interpretation for conferences, interviews, investigations, medical and psychiatric assessments, treatments, examinations for discovery, tribunals, labour arbitrations, etc.

Sign up for a service plan and benefit from 24-hour emergency response!

We use a highly effective
Step-by-step Interpretation Process
to suit your unique needs:

Step 1: ➡ You provide us with the date, time, location, duration, language and general context of the appointment.

Step 2: ➡ We provide you with a **FREE** quote.

Step 3: ➡ You approve the quote.

Step 4: ➡ We book the interpreter and confirm his/her attendance via phone, fax or e-mail.

FREE quote, visit www.mosaic-trans.com today!

Translation, Multilanguage Typesetting, Formatting and Localization Services

When you need materials **professionally translated and prepared for print and/or Web**, we offer the following services at **competitive rates**:

- Document rendering in 64 languages and 40 alphabets
- Regular and rush services
- Typesetting in 40 alphabets
- Electronic output in Windows or Mac formats
- Linguistically and culturally appropriate translations

We use a highly effective
Step-by-step Translation Process
to suit your unique needs:

- | | |
|-----------|--|
| Step 1: ➡ | <i>You provide us with the source document(s).</i> |
| Step 2: ➡ | <i>We provide you with a FREE quote.</i> |
| Step 3: ➡ | <i>You approve the quote.</i> |
| Step 4: ➡ | <i>We complete a first draft of the translation.</i> |
| Step 5: ➡ | <i>You provide feedback on the draft.</i> |
| Step 6: ➡ | <i>We implement the changes and deliver the final translation.</i> |



For more information and to request a

Language Consultants

MOSAIC Language Services
provides **professional, highly effective**
Language-consultation Services
for a variety of scenarios:

- Language-fluency evaluations for bilingual-employee recruitment
- Foreign-language editing and copywriting
- Foreign-language recordings, language coaching, time editing, video- and audio-script transcriptions, translations, etc.
- Focus group co-ordination
- Workshops for agencies using interpreters and translators

Videoconferencing

MOSAIC Language Services'
Videoconferencing Services
make **high-quality interpretation** available
even in the most **challenging situations**:

- Across large geographical distances
- When distant clients need to be connected with trained interpreters
- When business meetings include multiple parties in different regions

FREE quote, visit www.mosaic-trans.com today!

MOSAIC Language Services: A Premier's Innovation and Excellence Award nominee. Our reputation speaks for itself.



A member of the *Better Business Bureau of Mainland B.C.*



A member of *AILIA Language Industry Association*

*Make the right choice;
contact **MOSAIC Language Services** today!*

*For Interpretation,
Language-consultation Services
and Videoconferencing:*

MOSAIC Interpretation Services
1720 Grant St., 2nd Floor • Vancouver, B.C. V5L 2Y7
Tel.: (604) 254-8022 • Fax: (604) 254-4606
interpretations@mosaicbc.com

*For Translation, Proofreading,
Typesetting, Formatting and Localization Services:*

MOSAIC Translation Services
1522 Commercial Dr., 2nd Floor • Vancouver, B.C. V5L 3Y2
Tel.: (604) 254-0469 • Fax: (604) 254-2321
Toll-free Tel.: 1-877-475-6777 • Toll-free Fax: 1-877-254-2321
commercial@mosaicbc.com

